



SCN-600

Macchina per la diffusione di profumi

Manuale Utente



© 2026 Antari Lighting and Effects Ltd.

1. Introduzione.....	1
2. Informazioni sulla sicurezza.....	1
3. Contenuto della confezione e ispezione	2
4. Dettagli della macchina	3
5. Informazioni tecniche sull'etichetta.....	3
6. Olio essenziale.....	3
7. Impostazioni e funzionamento manuale.....	3
8. Impostazioni di controllo.....	4
9. Collegamento DMX	5
10. Assistenza e manutenzione.....	5
11. Specifiche tecniche.....	6
12. Esclusione di garanzia	6
13. Dimensioni della macchina	6
Appendice I – Istruzioni per la messa a terra	7

Manuale Utente

1. Introduzione

Si prega di leggere integralmente il manuale d'uso prima di mettere in funzione la macchina e di conservarlo in un luogo facilmente accessibile all'utente. Il manuale illustra come installare e utilizzare la macchina in condizioni di sicurezza e spiega il significato di tutte le etichette apposte sulla macchina. In caso di problemi, contattare immediatamente il proprio rivenditore Antari di zona per ricevere assistenza.

2. Informazioni sulla sicurezza

	PERICOLO	Se il pericolo non viene scongiurato, causerà la morte o lesioni gravi.
	AVVERTENZA	Se non si presta attenzione all'avvertimento, si possono verificare decessi o lesioni gravi.
	ATTENZIONE	Se non si adottano le dovute precauzioni, si potrebbero verificare lesioni lievi o moderate.



PERICOLO

- È necessario collegare l'apparecchio alla tensione nominale corretta; in caso contrario, si potrebbero verificare scosse elettriche o ustioni con gravi conseguenze.
- È necessario collegare l'apparecchio a un circuito protetto e assicurarsi che sia correttamente collegato a terra per evitare il rischio di folgorazione. Per le istruzioni relative alla messa a terra, consultare l'ultima pagina.
- Non utilizzare la macchina con il cavo di alimentazione arrotolato, poiché ciò potrebbe comportare un rischio di incendio.
- Durante l'uso della macchina, non puntarla verso persone, animali o fiamme libere.



AVVERTENZA

- Si prega di mantenere una distanza di almeno 50 cm dall'ugello quando la macchina è in funzione.
- Si prega di utilizzare la macchina su una superficie piana, livellata, rigida e ben ventilata; lasciare almeno 50 cm di spazio libero intorno alla macchina e assicurarsi che non vi siano gas o materiali infiammabili nelle vicinanze.
- Non smontare, riparare o modificare l'apparecchio: ciò potrebbe causare danni, malfunzionamenti, rischio di scossa elettrica o provocare un incendio.
- La macchina può essere utilizzata solo da adulti o professionisti; non è destinata all'uso da parte di persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, né da parte di chi non possiede esperienza e conoscenze adeguate, compresi i bambini.
- Non lasciare la macchina in funzione senza sorveglianza; assicurati che tutte le alimentazioni siano disattivate prima di allontanarti.
- I bambini devono essere sorvegliati per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.
- Non utilizzare l'apparecchio capovolto né inclinarlo, poiché ciò potrebbe causare danni o malfunzionamenti.



ATTENZIONE

- Mantenere l'apparecchio sempre asciutto. L'apparecchio non è impermeabile; non esporlo all'acqua, alla pioggia o a ambienti umidi.
- Prima di collegare il cavo di alimentazione, assicurarsi che la presa di corrente non sia danneggiata o allentata.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito da Antari o dai suoi rivenditori locali; in caso contrario, la garanzia decadrà.
- Prima di mettere in funzione la macchina, assicurarsi che il serbatoio sia pieno di olio essenziale per evitare che la pompa funzioni a vuoto, il che potrebbe causare surriscaldamento o malfunzionamenti.
- Prima di trasportare la macchina, assicurarsi che il liquido sia stato scaricato e che il contenitore sia vuoto. (Si consiglia di utilizzare l'imballaggio originale)
- La macchina è destinata esclusivamente all'uso in ambienti interni.
- Non utilizzare la macchina in luoghi in cui la tensione elettrica è instabile.
- Se si avvertono rumori insoliti o si verificano malfunzionamenti, spegnere immediatamente l'apparecchio, scollegare il cavo di alimentazione e contattare il rivenditore Antari di zona per ricevere assistenza.
- Non toccare alcuna parte in movimento.
- Utilizzare esclusivamente accessori raccomandati o venduti da Antari.
- Assicurarsi che l'apparecchio sia spento quando non viene utilizzato e scollegare il cavo di alimentazione se non si intende utilizzarlo per un lungo periodo di tempo.
- Per scollegare l'apparecchio, portare tutti i comandi in posizione "off", quindi staccare la spina dalla presa.
- Non scollegare l'apparecchio tirando il cavo. Per scollegarlo, afferrare la spina, non il cavo.
- Scollegare dalla presa di corrente prima di effettuare interventi di manutenzione o pulizia.
- Non utilizzare l'apparecchio se il cavo o la spina sono danneggiati, né in caso di malfunzionamento, caduta o qualsiasi altro tipo di danno. Rivolgersi al centro di assistenza autorizzato più vicino per far controllare, riparare o regolare l'apparecchio dal punto di vista elettrico o meccanico.
- Per garantire la durata della macchina, si prega di utilizzare esclusivamente l'olio essenziale prodotto da Antari; non utilizzare altri liquidi o additivi, poiché potrebbero ostruire il riscaldatore e causare malfunzionamenti.

3. Contenuto della confezione e ispezione

3.1 Contenuto della confezione

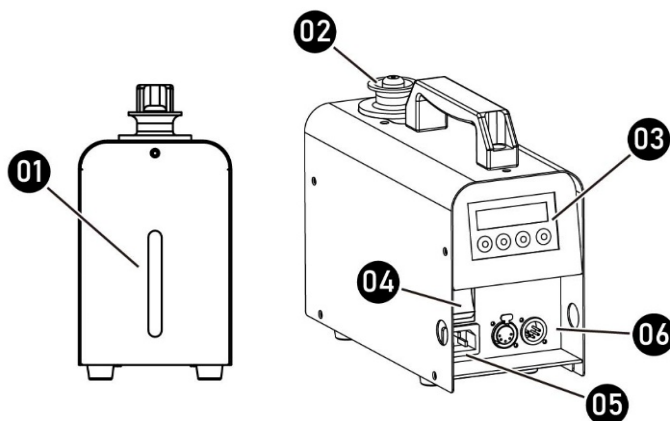
Non appena ricevuta la macchina, disimballare con cura il pacco, controllare il contenuto per assicurarsi che si tratti del modello corretto e che siano presenti tutte le parti. Se durante il trasporto si riscontra che qualche parte è danneggiata o mancante, contattare il rivenditore locale e restituire la merce nella confezione originale per un'ispezione.

1 x Macchina per la diffusione di profumi SCN-600
1 x Contenitore da 150 ml
1 x Cavo di alimentazione IEC

3.2 Accessori opzionali

Codice articolo	Descrizione
N/A	N/A

4. Dettagli della macchina



01. Livello del fluido	04. Interruttore di alimentazione
02. Ugello	05. Connettore di alimentazione IEC
03. Interfaccia di controllo digitale integrata	06. Connettore XLR a 5 pin DMX

5. Informazioni tecniche sull'etichetta

Prima di mettere in funzione la macchina, leggere attentamente le informazioni riportate sull'etichetta tecnica sul retro della stessa.

1 2 3 4 5 XXXX INPUT VOLTAGE: FREQUENCY: RATED POWER: BREAKER/FUSE: XXXX Vac 50/60Hz XXXW XXA 250V MADE IN TAIWAN XXXXXXMMYYXXXXX 6 Scan It for User Manual 7	
1. Nome del modello	5. Interruttore/Fusibile
2. Tensione di ingresso	6. Codice QR per il manuale d'uso
3. Frequenza	7. Numero di serie
4. Potenza nominale	

6. Olio essenziale

	ATTENZIONE Spegnerne sempre l'apparecchio prima di riempire il serbatoio del liquido. Non versare liquidi infiammabili nel serbatoio. Se il liquido dovesse penetrare all'interno dell'apparecchio, contattare il rivenditore Antari di zona per ricevere assistenza..
--	--

- È possibile utilizzare esclusivamente l'olio essenziale prodotto da Antari; non mescolare né diluire l'olio essenziale. Una conservazione non corretta o l'uso di altri liquidi potrebbero causare malfunzionamenti.
- La macchina viene testata e calibrata con l'olio essenziale specifico per garantire le migliori prestazioni.
- Si prega di svuotare il contenitore prima di passare a un altro liquido per evitare che si mescolino.
- È possibile utilizzare esclusivamente l'olio essenziale prodotto da Antari.
- La garanzia del tuo apparecchio verrà invalidata se utilizzi oli essenziali non prodotti da Antari.

7. Impostazioni e funzionamento manuale

	AVVERTENZA La caduta della macchina potrebbe causare gravi lesioni; assicurarsi che sia fissata saldamente al supporto sopraelevato.
--	--

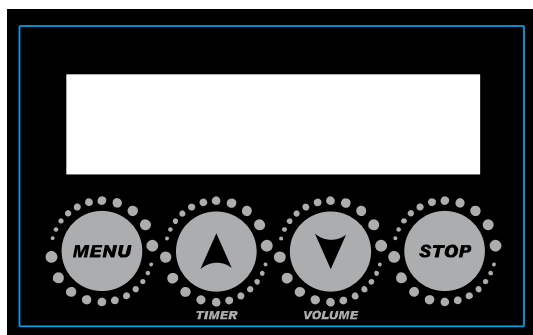
- Step 1.** Posizionare la macchina su una superficie piana, livellata, rigida e ben ventilata, lasciando almeno 50 cm di spazio libero intorno ad essa e assicurandosi che non vi siano gas o materiali infiammabili nelle vicinanze;
- Step 2.** Riempire il contenitore con olio essenziale approvato da Antari;
- Step 3.** Collegare l'apparecchio alla presa di corrente. Leggere l'etichetta tecnica sul retro dell'apparecchio e assicurarsi che la tensione della presa di corrente corrisponda alla tensione nominale dell'apparecchio;
- Step 4.** Accendere la macchina: è pronta per l'uso;
- Step 5.** Per utilizzare la macchina, leggere la sezione “8. Impostazioni di controllo”;
- Step 6.** Per spegnere l'apparecchio, assicurarsi che non sia in funzione, quindi scollegarlo dalla presa di corrente. Se non si intende utilizzare l'apparecchio per un lungo periodo, scollegare il cavo di alimentazione.

8. Impostazioni di controllo

La macchina per la diffusione di profumi SCN-600 può funzionare nelle seguenti modalità. La macchina può accettare solo un tipo di segnale alla volta. Quando si utilizzano diverse modalità di controllo contemporaneamente, la macchina funzionerà secondo la priorità di controllo integrata, come indicato di seguito:

- Manuale
- Timer
- DMX512

8.1 Descrizione del pannello di controllo



La macchina per la diffusione di profumi SCN-600 può essere azionata tramite l'interfaccia di controllo digitale integrata.

Pulsante	Metodo operativo	Azione
	Premere	Accede al menu
	Premere	Su/Aumenta valore (MENU)
	Premere	Giù/Diminuisce valore (MENU)
	Premere	Avvia in modalità TIMER in base all'ora impostata
	Premere	Avvia in modalità VOLUME in base al volume impostato
	Premere	1. Esce dal menu delle impostazioni 2. Interrompe

8.2 Descrizione delle opzioni del menu

Opzioni	Descrizione
DMX 512 Address: xxx	Imposta l'indirizzo DMX da 1 a 512
Interval Set xxx s	Imposta l'intervallo da 1 a 360 secondi
Duration Set xxx s	Imposta la durata da 1 a 360 secondi
Run Last Setting On	ON/OFF

9. Collegamento DMX

9.1 Assegnazione dei pin del connettore DMX

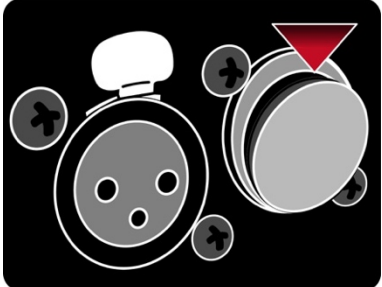
Questo apparecchio è dotato di un connettore XLR a 5 pin per il collegamento DMX. Lo schema riportato di seguito illustra l'assegnazione dei pin:



5 Pin XLR

Pin	Funzione
1	A terra
2	Dati -
3	Dati +
4	N/A
5	N/A

****** Sull'ingresso DMX IN è presente un cappuccio di protezione; si prega di rimuoverlo con le dita prima dell'uso.



9.2 Funzione dei canali DMX

Modalità canale		Intervallo di valori DMX	Funzione
Canale 1	Output	0 – 5	Profumo Off
		6 – 255	Profumo On

10. Assistenza e manutenzione

	PERICOLO	Scollegare il cavo di alimentazione prima di iniziare le operazioni di manutenzione.
---	-----------------	--

- Mantenere sempre la macchina pulita e asciutta.
- È possibile utilizzare un compressore d'aria, un aspiratore o una spazzola morbida per rimuovere la polvere dalla macchina.
- È possibile utilizzare un panno leggermente umido per pulire il corpo macchina.
- Prima di riporre la macchina, assicurarsi che si sia completamente raffreddata per evitare che l'umidità all'interno provochi malfunzionamenti.
- Si consiglia di far funzionare la macchina almeno una volta al mese per mantenerne le prestazioni ottimali e le condizioni di funzionamento ideali.
- Una quantità eccessiva di polvere e l'accumulo di residui liquidi riducono le prestazioni e causano il surriscaldamento.

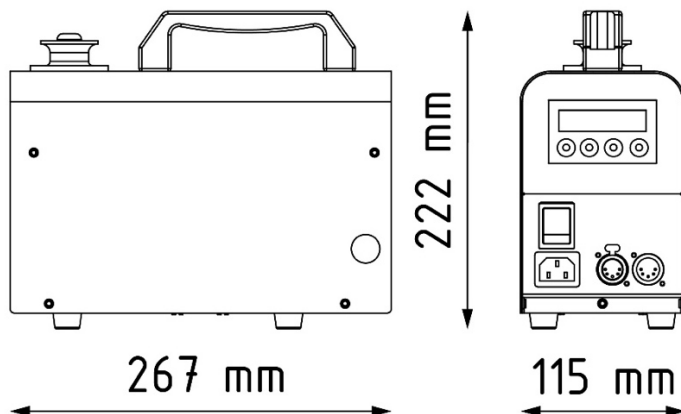
11. Specifiche tecniche

Tensione di ingresso	100-240 V AC, 50/60 Hz, 0,5 A
Potenza nominale	7W
Consumo di fluidi	1 ml/ora (potenza al 100%)
Capacità del serbatoio del fluido	150 ml
Fluidi compatibili	ESS-01-CFE ESS-01-CFW ESS-01-CW ESS-01-W
Tempo di funzionamento	150 ore (potenza al 100%)
Intervallo di temperatura ambiente	5 °C - 40 °C
Metodi di controllo	Manuale Timer DMX 512
Canali DMX	1 Canale
Interfaccia	IEC (alimentazione) XLR a 5 pin (DMX)
Accessori inclusi	N/A
Accessori opzionali	Staffa di sospensione
Dimensioni	L 267 x L 115 x A 222 mm
Peso	3,2 kg

12. Esclusione di garanzia

Garantiamo che la merce da noi prodotta sia esente da difetti di materiale e di fabbricazione per un periodo di un anno. Il nostro obbligo e la nostra responsabilità ai sensi della presente garanzia sono limitati alla riparazione o alla sostituzione presso il nostro stabilimento o presso un rivenditore autorizzato locale. Non ci assumiamo alcuna responsabilità per i prodotti utilizzati in modo improprio o per scopi diversi da quelli per cui sono stati specificatamente progettati. La presente garanzia non si applica a qualsiasi prodotto che sia stato riparato, modificato o assemblato al di fuori del nostro stabilimento in qualsiasi modo tale da comprometterne, a nostro giudizio, le prestazioni, né a prodotti che siano stati oggetto di uso improprio, negligenza o incidente, né a qualsiasi prodotto utilizzato in modo contrario alle nostre istruzioni stampate. Non accetteremo né saremo responsabili per alcuna perdita o danno di qualsiasi tipo in relazione all'uso, alla vendita o alla riparazione di qualsiasi prodotto acquistato presso di noi.

13. Dimensioni della macchina



Appendice I – Istruzioni per la messa a terra

Questo apparecchio deve essere collegato a terra. In caso di malfunzionamento o guasto, il collegamento a terra fornisce un percorso a minima resistenza per la corrente elettrica, riducendo così il rischio di scossa elettrica.

Questo apparecchio è dotato di un cavo provvisto di conduttore di messa a terra e di una spina con messa a terra. La spina deve essere inserita in una presa adeguata, correttamente installata e collegata a terra in conformità con tutte le norme e le ordinanze locali.

PERICOLO – Un collegamento errato del conduttore di messa a terra dell'apparecchio può comportare il rischio di scossa elettrica. Il conduttore con isolamento dalla superficie esterna di colore verde, con o senza strisce gialle, è il conduttore di messa a terra dell'apparecchio. Se è necessario riparare o sostituire il cavo o la spina, non collegare il conduttore di messa a terra dell'apparecchio a un terminale sotto tensione. Rivolgersi a un elettricista qualificato o a un tecnico di assistenza se le istruzioni relative alla messa a terra non sono state comprese appieno o in caso di dubbi sulla corretta messa a terra dell'apparecchio. Non modificare la spina in dotazione con l'apparecchio; se non si adatta alla presa, far installare una presa adeguata da un elettricista qualificato.

Questo apparecchio è destinato all'uso su un circuito nominale da 120 V ed è dotato di una spina con messa a terra simile a quella illustrata nel disegno A della figura. Se non è disponibile una presa con messa a terra adeguata, è possibile utilizzare un adattatore provvisorio, simile a quello illustrato nei disegni B e C, per collegare questa spina a una presa bipolare come mostrato nel disegno B. L'adattatore provvisorio deve essere utilizzato solo fino a quando un elettricista qualificato non avrà installato una presa correttamente messa a terra. La linguetta rigida di colore verde, o simile, che sporge dall'adattatore deve essere collegata a una messa a terra permanente, come ad esempio il coperchio di una scatola di derivazione correttamente messa a terra. Ogni volta che si utilizza l'adattatore, esso deve essere fissato in posizione mediante la vite metallica.

